

(٢)

لائحة الساعات المعتمدة لدرجة الليسانس

في اللغة العبرية وآدابها

(٢) لائحة الساعات المعتمدة لدرجة الليسانس

فى اللغة العبرية وآدابها

المستوى الأول : (٣٠ ساعة معتمدة)

(مقررات إجبارية)

م	اسم المقرر	كود المقرر	عدد الساعات	الدرجة الكلية	توزيع الدرجات				متطلب سابق
					الحضور والمشاركة	تطبيقات وتدريبات	امتحان تحريري (الأسبوع السابق)	الامتحان النهائى	
١	الحاسب الألى [متطلب جامعة]	حسب ١٠٠	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٢	نحو اللغة العبرية (١)	عبر ١٠١	٤	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٣	علم اللغة	عبر ١٠٢	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٤	حضارات سامية	عبر ١٠٣	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٥	محادثة وتدريبات	عبر ١٠٤	٤	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٦	تاريخ بنى إسرائيل	عبر ١٠٥	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٧	لغة عربية (صرف) (متطلب كلية)	لغ ١٠٦	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
	المجموع		١٨						

مقررات اختيارية (يختار الطالب مقراً واحداً):

م	اسم المقرر	كود المقرر	عدد الساعات	الدرجة الكلية	توزيع الدرجات				متطلب سابق
					الحضور والمشاركة	تطبيقات وتدريبات	امتحان تحريري (الأسبوع السابق)	الامتحان النهائى	
١	جغرافيا فلسطين	عبر ١٠٧	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٢	قراءة وإملاء	عبر ١٠٨	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٣	يهود المشرق	عبر ١٠٩	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
	المجموع		٢						

المستوى الثاني : (١٩ ساعة معتمدة)

(مقررات إجبارية)

م	اسم المقرر	كود المقرر	عدد الساعات	الدرجة الكلية	توزيع الدرجات			
					الحضور والمشاركة	تطبيقات وتدريبات	امتحان تحريري (الأسبوع السابع)	الامتحان النهائي
١	حقوق الإنسان (متطلب جامعة)	حق ٢٠٠	١	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥
٢	نحو اللغة العبرية (٢)	عبر ٢٠١	٤	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥
٣	نصوص عبرية حديثة (١)	عبر ٢٠٢	٣	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥
٤	محادثة واستماع (١)	عبر ٢٠٣	٣	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥
٥	ديانة يهودية	عبر ٢٠٤	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥
٦	قراءة وتدريبات	عبر ٢٠٥	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥
٧	لغة أوربية (متطلب كلية)	لغ أور ٢٠٦	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥
	المجموع		١٧					

مقررات اختيارية (يختار الطالب مقراً واحداً):

م	اسم المقرر	كود المقرر	عدد الساعات	الدرجة الكلية	توزيع الدرجات			
					الحضور والمشاركة	تطبيقات وتدريبات	امتحان تحريري (الأسبوع السابع)	الامتحان النهائي
١	الفرق والطوائف اليهودية	عبر ٢٠٧	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥
٢	تطبيقات نحوية وإملاء	عبر ٢٠٨	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥
٣	النظام السياسي في إسرائيل	عبر ٢٠٩	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥
	المجموع		٢					

المستوى الثالث: (١٨ ساعة معتمدة)

(مقررات إجبارية)

م	اسم المقرر	كود المقرر	عدد الساعات	الدرجة الكلية	توزيع الدرجات				متطلب سابق
					الحضور والمشاركة	تطبيقات وتدريبات	امتحان تحريري (الأسبوع السابع)	الامتحان النهائي	
١	نحو اللغة العبرية (٣)	عبر ٣٠١	٤	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	نحو اللغة العبرية (٢) عبر ٢٠١
٢	لغة عبرية حديثة ونصوص	عبر ٣٠٢	٤	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٣	محادثة واستماع (٢)	عبر ٣٠٣	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	محادثة واستماع (١) عبر ٢٠٣
٤	مدخل إلى العهد القديم مع النصوص	عبر ٣٠٤	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٥	الحركة الصهيونية	عبر ٣٠٥	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٦	لغة عربية (صرف) (متطلب كلية)	لغ ع ٣٠٦		١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	لغة عربية (صرف) لغ ع ١٠٦
	المجموع		١٦						

مقررات اختيارية (يختار الطالب مقراً واحداً):

م	اسم المقرر	كود المقرر	عدد الساعات	الدرجة الكلية	توزيع الدرجات				متطلب سابق
					الحضور والمشاركة	تطبيقات وتدريبات	امتحان تحريري (الأسبوع السابع)	الامتحان النهائي	
١	العامية العبرية	عبر ٣٠٧	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٢	يهود أوروبا	عبر ٣٠٨	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٣	نصوص عبرية في المجالات السياسية والدبلوماسية	عبر ٣٠٩	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
	المجموع		٢						

المستوى الرابع: (١٨ ساعة معتمدة)

(مقررات إجبارية)

م	اسم المقرر	كود المقرر	عدد الساعات	الدرجة الكلية	توزيع الدرجات			
					الحضور والمشاركة	تطبيقات وتدريبات	امتحان تحريري (الأسبوع السابع)	الامتحان النهائي
١	نحو اللغة العبرية (٤)	عبر ٤٠١	٤	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥
٢	نصوص عبرية حديثة (٢)	عبر ٤٠٢	٤	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥
٣	محادثة وإنشاء (١)	عبر ٤٠٣	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥
٤	لغة آرامية وسريانية مع النصوص (١)	عبر ٤٠٤	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥
٥	نقوش ومخطوطات سامية	عبر ٤٠٥	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥
٦	لغة أوربية (متطلب كلية)	لغ أور ٤٠٦	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥
	المجموع		١٦					

مقررات اختيارية (يختار الطالب مقراً واحداً):

م	اسم المقرر	كود المقرر	عدد الساعات	الدرجة الكلية	توزيع الدرجات			
					الحضور والمشاركة	تطبيقات وتدريبات	امتحان تحريري (الأسبوع السابع)	الامتحان النهائي
١	نصوص عبرية في المجالات العسكرية والأمنية	عبر ٤٠٧	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥
٢	مصادر عبرية	عبر ٤٠٨	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥
٣	محادثة واستماع	عبر ٤٠٩	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥
	المجموع		٢					

المستوى الخامس: (١٨ ساعة معتمدة)

(مقررات إجبارية)

م	اسم المقرر	كود المقرر	عدد الساعات	الدرجة الكلية	توزيع الدرجات				متطلب سابق
					الحضور والمشاركة	تطبيقات وتدريبات	امتحان تحريري (الأسبوع السابع)	الامتحان النهائي	
١	نصوص عبرية حديثة (٣)	عبر ٥٠١	٤	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	نصوص عبرية حديثة (٢) عبر ٤٠٢
٢	محادثة وإنشاء (٢)	عبر ٥٠٢	٤	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	محادثة وإنشاء (١) عبر ٤٠٣
٣	لغة آرامية وسريانية مع النصوص (٢)	عبر ٥٠٣	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	لغة آرامية وسريانية مع النصوص (٢) عبر ٤٠٤
٤	عبرية المشنا	عبر ٥٠٤	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٥	النثر العبري القديم	عبر ٥٠٥	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٦	لغة عربية (مناهج النقد الأدبي) (متطلب كلية)	لغ ع ٥٠٦	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	لغة عربية (صرف) لغ ع ٣٠٦
	المجموع		١٦						

مقررات اختيارية (يختار الطالب مقراً واحداً)

م	اسم المقرر	كود المقرر	عدد الساعات	الدرجة الكلية	توزيع الدرجات				متطلب سابق
					الحضور والمشاركة	تطبيقات وتدريبات	امتحان تحريري (الأسبوع السابع)	الامتحان النهائي	
١	لغويات عبرية	عبر ٥٠٧	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٢	نصوص عبرية في المجالات الاقتصادية والسياحية	عبر ٥٠٨	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٣	تفاسير العهد القديم	عبر ٥٠٩	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
	المجموع		٢						

المستوى السادس: (١٨ ساعة معتمدة)

(مقررات إجبارية)

م	اسم المقرر	كود المقرر	عدد الساعات	الدرجة الكلية	توزيع الدرجات				متطلب سابق
					الحضور والمشاركة	تطبيقات وتدريبات	امتحان تحريري (الأسبوع السابع)	الامتحان النهائي	
١	نصوص عبرية حديثة (٤)	عبر ٦٠١	٤	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	نصوص عبرية حديثة (٣) عبر ٥٠١
٢	محادثة واستماع (٣)	عبر ٦٠٢	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	محادثة واستماع (٢) عبر ٣٠٣
٣	أدب عبري وسيط	عبر ٦٠٣	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٤	مدخل إلى التلمود والمدراشيم	عبر ٦٠٤	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٥	تاريخ الأدب العبري الحديث والمعاصر	عبر ٦٠٥	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٧	لغة أوروبية حديثة (متطلب كلية)	لغ أور ٦٠٦	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	لغة أوروبية لغ أور ٤٠٦
	المجموع		١٦						

مقررات اختيارية (يختار الطالب مقراً واحداً):

م	اسم المقرر	كود المقرر	عدد الساعات	الدرجة الكلية	توزيع الدرجات				متطلب سابق
					الحضور والمشاركة	تطبيقات وتدريبات	امتحان تحريري (الأسبوع السابع)	الامتحان النهائي	
١	نماذج من القصة العبرية الحديثة	عبر ٦٠٧	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٢	المقال العبري الحديث	عبر ٦٠٨	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٣	نماذج من الشعر العبري الحديث	عبر ٦٠٩	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
	المجموع		٢						

المستوى السابع: (١٨ ساعة معتمدة)

(مقررات إجبارية)

م	اسم المقرر	كود المقرر	عدد الساعات	الدرجة الكلية	توزيع الدرجات				متطلب سابق
					الحضور والمشاركة	تطبيقات وتدريبات	امتحان تحريري (الأسبوع السابع)	الامتحان النهائي	
١	أساليب عبرية حديثة	عبر ٧٠١	٤	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٢	الترجمة من العبرية	عبر ٧٠٢	٤	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٣	الدراما العبرية الحديثة	عبر ٧٠٣	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٤	الشعر العبري القديم	عبر ٧٠٤	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٥	النحو المقارن	عبر ٧٠٥	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٦	النثر العبري المعاصر	عبر ٧٠٦	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
	المجموع		١٦						

مقررات اختيارية (يختار الطالب مقرواً واحداً):

م	اسم المقرر	كود المقرر	عدد الساعات	الدرجة الكلية	توزيع الدرجات				متطلب سابق
					الحضور والمشاركة	تطبيقات وتدريبات	امتحان تحريري (الأسبوع السابع)	الامتحان النهائي	
١	ترجمة في المجالات السياسية والفكرية	عبر ٧٠٧	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٢	الرواية العبرية الحديثة	عبر ٧٠٨	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٣	الأدب العبري القديم (الرؤى والحكمة)	عبر ٧٠٩	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
	المجموع		٢						

المستوى الثامن: (١٨ ساعة معتمدة)

(مقررات إجبارية)

م	اسم المقرر	كود المقرر	عدد الساعات	الدرجة الكلية	توزيع الدرجات				متطلب سابق
					الحضور والمشاركة	تطبيقات وتدريبات	امتحان تحريري (الأسبوع السابع)	الامتحان النهائي	
١	الشعر العبري المعاصر	عبر ٨٠١	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	الشعر العبري القديم عبر ٧٠٤
٢	الترجمة من العبرية	عبر ٨٠٢	٤	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٣	مناهج البحث	عبر ٨٠٣	٤	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٤	الآداب الآرامية والسريانية	عبر ٨٠٤	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٥	فقه اللغات السامية	عبر ٨٠٥	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٦	لغة أوربية حديثة (نصوص متخصصة) (متطلب كلية)	عبر ٨٠٦	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	لغة أوربية لغ أور ٦٠٦
	المجموع		١٦						

مقررات اختيارية (يختار الطالب مقروراً واحداً):

م	اسم المقرر	كود المقرر	عدد الساعات	الدرجة الكلية	توزيع الدرجات				متطلب سابق
					الحضور والمشاركة	تطبيقات وتدريبات	امتحان تحريري (الأسبوع السابع)	الامتحان النهائي	
١	ترجمة في المجالات العلمية والتكنولوجية	عبر ٨٠٧	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٢	الاستشراق في الكتابات الإسرائيلية	عبر ٨٠٨	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
٣	محادثة واستماع	عبر ٨٠٩	٢	١٠٠	٥	١٠	١٠	٧٥	
	المجموع		٢						

قواعد عامة

- ١- إجمالي الساعات المعتمدة التي يجب على الطالب اجتيازها ١٤٨ ساعة.
- ٢- لا تقل الساعات في كل فصل دراسي عن (١٤) ساعة، ولا تزيد عن (١٨) ساعة. إلا في الحالات التي تنص عليها اللائحة.
- ٣- المقررات الدراسية الواردة باللائحة مرتبة وفقاً للمعايير الأكاديمية الدقيقة، ومن ثم لا ينبغي للطالب أن يدرس مقروراً من مقررات الفرق التالية إلا بعد أن يجتاز متطلباته السابق في الفرقة السابقة. وعلى سبيل المثال (في اللائحة نحو اللغة العبرية (١) ونحو اللغة العبرية (٢) ونحو اللغة العبرية (٣) فلا يدرس الطالب نحو اللغة العبرية (٣) إلا بعد أن يكون قد اجتاز المتطلب السابق، وهو نحو اللغة العبرية (٢)

توصيف المقررات الدراسية

المستوى الأول

أولاً : المقررات الدراسية الإجبارية :

حسب ١٠٠ الحاسب الآلي

عدد الساعات المعتمدة أسبوعياً : ساعتان

محتوى المقرر

يدرس الطالب فى هذا المقرر المبادئ والقواعد المتعلقة بالحاسب الآلى.

عبر١٠١نحو اللغة العبرية (١) :

عدد الساعات أسبوعياً : ٤ ساعات

محتوى المقرر :

- الأبجدية العبرية
- الحروف والأدوات (التعريف ، النسب ، العطف ، الاستفهام)
- أسماء الإشارة .
- الاسم (التذكير والتأنيث - المفرد والمثنى والجمع) .
- اتصال الضمائر بالأسماء

عبر١٠٢ علم اللغة :

عدد الساعات أسبوعياً : ساعتان .

محتوى المقرر :

- مقدمة فى علوم اللغة
- المناهج اللغوية : المقارن - التاريخى - الوصفى - التقابلى - العام .
- المستويات والمجالات : الصوتى - الصوفى - النحوى - الدلالى - المعجمى
- الدراسة الصوتية (فونما تيك) : جهاز النطق عند الإنسان وأعفائه .
- تعريفات : الصوت - الجهر - الهمس - الانفجار - الاحتكاك
- المخرج وتقسيم مخارج الأصوات عند القدماء عند المحدثين من اللغويين .
- الصفات والنظائر والصفات الثانوية .
- نظرية تقسيم اللغات الإنسانية (نظرية شليجل / ماكس مولر) .
- أسرة اللغات الهندو أوربية .
- أسرة اللغات السامية وفروعها .

عبر١٠٣ احضارات سامية :

عدد الساعات أسبوعيا : ساعتان

محتوى المقرر :

- الحضارة الكنعانية (الدين - العمارة - الفن - الأدب) النظم الاجتماعية والقانونية.
- الحضارة الفينيقية (الدين - العمارة - الفن - اللغة - الأدب) .
- الحضارة الآرامية (الدين - العمارة - الفن - اللغة - الأدب) .
- الحضارة الآشورية (الدين - العمارة - الفن - اللغة - الأدب - النظم الاجتماعية والقانونية).
- الحضارة البابلية (الدين - العمارة - الفن - اللغة - الأدب - النظم الاجتماعية والقانونية).
- الحضارة العربية (الدين - العمارة - الفن - اللغة - الأدب - النظم الاجتماعية والقانونية).
- العبريون (الدين - النظم القانونية والاجتماعية (الزواج - الأسرة - الميراث - اللغة) .

عبر ١٠٤ محادثة وتدريبات :

عدد الساعات : اربع ساعات

محتوى المقرر :

التدريب على التحدث باللغة العبرية فى تدريبات حوارية وقراءة نصوص تتدرج فى أسلوبها، لتدريب الطالب على اساسيات اللغة

عبر ١٠٥ تاريخ بنى اسرائيل :

عدد الساعات أسبوعيا : ساعتان

محتوى المقرر :

* مصادر تاريخ بنى إسرائيل

- التعريف بمصطلحات " العبرانيين وبنى إسرائيل واليهود " .
- العبرانيون بين بابل وكنعان ومصر .
- بدايات العبرانيين .
- من عصر موسى حتى عصر القضاة.

- عصر الملكية : المملكة الموحدة : الملوك الأوائل (شاول ، داود ، سليمان
- انهيار المملكة الشمالية وسقوطها على يد آشور .
- مملكة اليهود الجنوبية (وسقوطها على يد بابل) .
- اليهود فى العصرين البابلى والفارسى .
- الاقليات اليهودية فى العصر الهلينستى. * السبى الرومانى

١٠٦ لغم لغة عربية (صرف) [متطلب كلية]

عدد الساعات أسبوعيا : ساعتان .

محتوى المقرر :

- الفارق بين دراسة النحو ودراسة الصرف وأساسيات كل منهما .
- أنواع الاسم (النوع / التعيين / العدد / الإعراب) أنواع الفعل (الزمن/ الاشتقاق /الصحة).
- المرفوعات من الأسماء . * المنصوبات من الأسماء .
- المجروات من الأسماء * إعراب الفعل وبنائه
- الميزان الصرفى والكشف فى المعاجم * المشتقات .
- المصدر * علامات تأنيث الاسم وطريقة

جمعه

ثالثا : مواد اختيارية يختار منها الطالب مادة واحدة :

عبر ١٠٧ جغرافية فلسطين :

عدد الساعات : ساعتان

محتوى المقرر :

- * دراسة الجغرافية التاريخية للمدن الفلسطينية ودراسة تأصيلية للمدن العربية للتعرف على الكيفية التى تم بها ابدال الاسماء العبرية بالاسماء العربية للمدن والقرى والأنهار والأودية والجبال والسهول والمناطق

عبر ١٠٨ قراءة وإملاء :

عدد الساعات أسبوعيا : ساعتان

محتوى المقرر :

- التعرف على الخصائص الصوتية للحروف العبرية والتدريب على مهارة القراءة والكتابة من خلال إملاء مجموعة من الكلمات والتعبيرات والمصطلحات وصولاً إلى الجمل العبرية والنصوص البسيطة .

عبر ١٠٩ يهود المشرق :

عدد الساعات أسبوعياً : ساعتان

محتوى المقرر :

- دراسة تاريخ وأوضاع اليهود في البلدان العربية والإسلامية اجتماعياً واقتصادياً ودينيّاً وثقافياً (يهود العراق - يهود بلاد المغرب - يهود مصر - يهود اليمن - يهود فلسطين)

المستوى الثاني

المقررات الإجبارية

حق (٢٠٠) حقوق الإنسان [متطلب جامعة] ساعة واحدة أسبوعياً

عبر ٢٠١ نحو اللغة العبرية (٢) :

عدد الساعات أسبوعياً : أربع ساعات

محتوى المقرر :

* الإضافة - الصفه - العدد - الفعل (صنيع الفعل - أوزان الفعل)

* تصريف الفعل السالم والأوزان السبعة المجرد في : الماضي - المستقبل - الأمر

-اسم المفعول - المصدر - الاسم المشتق

عبر ٢٠٢ نصوص عبرية حديثة (١) :

عدد الساعات أسبوعياً : ثلاث ساعات

محتوى المقرر :

- نصوص عبرية حديثة عن الحياة اليومية
- نصوص عبرية حديثة عن الجامعة ، كلية الآداب ، المواد الدراسية التي يدرسها الطالب .
- نصوص عبرية حديثة من الصحف المشكولة .

عبر ٢٠٣ محادثة واستماع (١) :

عدد الساعات أسبوعيا : ساعتان

محتوى المقرر:

تدريب الطالب على التحدث باللغة العبرية فى تدريبات حوارية مع التدريب على الاستماع عن طريق استخدام الوسائل التعليمية المختلفة (فيديو ، وشرائط الكاست)

عبر ٣٠٤ ديانة يهودية :

عدد الساعات أسبوعيا : ساعتان

محتوى المقرر:

- العقيدة : الألوهية ، الكهنوت والكهنة ، النبوة والانبياء .
- الكتب المقدسة فى اليهودية : العهد القديم ، الاسفار الخارجية (غير القانونية) ، المشنا والتلمود ، التوسفتا والبرايता .
- الطقوس والعبادات : القرايين ، الصلاة ، الصوم .
- الأعياد والمناسبات الدينية .

عبر ٣٠٥ قراءة وتدريبات :

عدد الساعات أسبوعيا : ساعتان .

محتوى المقرر:

- تدريبات وتطبيقات على القواعد العبرية
- الأصوات المتشابهة فى العبرية
- التفارقة بين حرفى الشين والسين .
- قراءة مختارات من النصوص العبرية الحديثة المشكولة.
- الأوزان الاسمية * أوزان اسمية ذات وظائف
- العلامات والرموز . * ترتيب الكلمات فى جمل
- حقول دلالية .

(٣٠٦) لغ أور لغة أوروبية حديثة (نصوص متخصصة) [منطلب كلية]

عدد الساعات أسبوعيا : ساعتان .

محتوى المقرر:

- قراءة نصوص اوربية فى مجال الدراسات السامية على اختلاف مستويات اللغة، من خلال مجموعة من النصوص الأدبية والسياسية والدينية...الخ
- رابعا : مواد اختيارية يختار منها الطالب مادة واحدة :**

عبر ٣٠٧ الفرق والطوائف اليهودية :

عدد الساعات : سا عتان

محتوى المقرر :

- دراسة للفرق الدينية اليهودية فى العصور القديمة .
- دراسة للفرق والطوائف اليهودية فى العصر الوسيط .
- دراسة للفرق والحركات اليهودية فى العصر الحديث .

عبر ٣٠٨ تطبيقات وإملاء :

عدد الساعات أسبوعيا : سا عتان

محتوى المقرر :

تطبيقات على ما تم دراسته من قواعد اللغة من خلال مجموعة من النصوص للتأكد من استيعاب الطالب لهذه القواعد وإملاء مجموعة من الجمل لاتقان الكتابة والقراءة الصحيحة .

٣٠٩) النظام السياسى فى إسرائيل :

عدد الساعات اسبوعيا : سا عتان

محتوى المقرر :

التعرف على نظام الحكم فى اسرائيل (رئيس الدولة - السلطة التشريعية - السلطة التنفيذية) والنظام الحزبى (الاحزاب اليسارية والاحزاب اليمينية والاحزاب الدينية والاحزاب العمالية) بالاضافة الى المؤسسة العسكرية الاسرائيلية مع الاشارة الى البعد الصهيونى للسياسة الخارجية الاسرائيلية .

المستوى الثالث

المقررات الاجبارية

عبر ٣٠١ نحو اللغة العبرية (٣) :

عدد الساعات أسبوعيا : ٤ ساعات .

محتوى المقرر :

- الفعل : تقسيمه من حيث الزمن ، اللازم والمتعدى ، المجرد والمزيد .
- صيغ الفعل ، أوزان الفعل .
- تصريف الأفعال فى صيغتها المختلفة فى الأوزان المختلفة فى زمن الماضى والمضارع الحالى والمستقبل والأمر والمصدر .

عبر ٣٠٣ لغة عبرية حديثة ونصوص :

عدد الساعات أسبوعيا : ٤ ساعات .

محتوى المقرر :

- إحياء اللغة العبرية فى العصر الحديث.
- العبرنة فى اللغة العبرية الحديثة.
- قواعد الكتابة غير المشكولة.
- طرق تركيب المصطلح فى العبرية الحديثة مع التطبيق .
- وسائل نمو وتطور العبرية الحديثة.
- أهم الظواهر المميزة للعبرية الحديثة (أوزان اسمية- أوزان فعلية- حقول دلالية- تأثيرات أجنبية).
- المختصرات أنواعها و مجالاتها.
- تدريبات على قراءة وترجمة نصوص من العبرية إلى العربية من الصحف العبرية فى المجالات المختلفة.

عبر ٣٠٣ محادثة واستماع (٢) :

عدد الساعات : ساعتان

محتوى المقرر :

تتمية القدرة على استخدام اللغة العبرية فى المحادثة والحوار فى مواضيع مختلفة بالإضافة الى قراءة وفهم وتلخيص نصوص عبرية متنوعة .

عبر ٣٠٤ مدخل إلى العهد القديم مع النصوص.

عدد الساعات أسبوعياً : ساعتان .

محتوى المقرر :

- التعريف بالعهد القديم: أقسامه وأسفاره وأهم موضوعاته.
- تاريخ التدوين وأهم التراجم .
- نصوص بالعبرية لتعريف الأسفار .
- نصوص مختاره من التوراة والأنبياء الأوائل وتحليلها تحليلاً لغوياً.

عبر ٣٠٥ الحركة الصهيونية :

عدد الساعات أسبوعياً : ساعتان

محتوى المقرر :

- بدايات الفكر الصهيونى فى العصر الحديث
- بدايات الحركة الصهيونية فى العصر الحديث

- المدارس والتيارات الصهيونية : الصهيونية السياسية – الصهيونية العملية – الصهيونية الدينية – الصهيونية الروحية
- المجتمع الإسرائيلي : البنية الاجتماعية والسكانية – البنية السياسية – البنية الاقتصادية – البنية العسكرية

لغ ٣٠٦ اللغة العربية (الأسلوبية الحديثة) [متطلب كلية]

عدد الساعات : ساعتان

محتوى المقرر :

- علم الاسلوب وعلاقته بمنظومة العلوم اللغوية
- الاتجاهات الاسلوبية المعاصرة فى الفكر النقدى الحديث
- تطبيق بعض المفاهيم الاسلوبية على بعض النماذج الادبية .

ثالثا : مواد اختيارية يختار منها الطالب مادة واحدة :

عبر ٣٠٧ العامية العبرية :

عدد الساعات : ساعتان

محتوى المقرر :

- التعرف على مشاكل النطق العبرى فى اسرائيل (النطق الانجليزى ، النطق الالمانى)
- طريقة النطق الاسرائيلى العامة
- تأثير الطوائف الشرقية على نطق اللغة العبرية .
- نتائج اختلاف طرق النطق .
- وجهة نظر انصار اللغة العامية فيما يتصل باستخدام اللغة وبناء الجملة .

عبر ٣٠٨ يهود أوروبا :

عدد الساعات : ساعتان

محتوى المقرر :

- الأتليات اليهودية فى بعض الدول الأوروبية منذ القرن الثامن عشر حتى العصر الحاضر .

عبر ٣٠٩ نصوص عبرية فى المجالات السياسية والدبلوماسية :

عدد الساعات : ساعتان

محتوى المقرر :

دراسة بعض النصوص اللغوية المختارة من الصحف الاسرائيلية والكتب والمجلات العبرية في المجال السياسي والدبلوماسي ، حتى يلم الطالب بحصيلة لغوية تساعد في الترجمة في هذه المجالات .

المستوى الرابع

المقررات الإجبارية

عبر ٤٠١ نحو اللغة العبرية (٤) :

عدد الساعات أسبوعيا : ٤ ساعات .

محتوى المقرر :

- تعريف الفعل السالم ، الفعل المعتل (المثال ، الأجوف ، معتل اللام)
 - * الفعل المضعف ، الفعل الناقص ، الفعل المركب
- الاسم : جدول تعريف الأسماء

عبر ٤٠٢ نصوص عبرية حديثة (٢) :

عدد الساعات أسبوعيا : ٤ ساعات

محتوى المقرر :

- ترجمة مختارات من الصحافة العبرية وبعض النصوص من العربية إلى العبرية ومراعاة التدرج في اختيار النصوص .
- التدريب على قراءة وفهم وتلخيص نصوص عبرية متنوعة (سياسية - اقتصادية - عسكرية _ علمية) .

عبر ٤٠٣ محادثة وإنشاء (١) :

عدد الساعات : ساعتان

محتوى المقرر :

التدريب على استخدام اللغة العبرية في المحادثة والحوار في موضوعات متنوعة والتدريب على استخدام القواعد النحوية وتركيبات الجمل لصياغة موضوعات انشائية في اللغة العبرية .

عبر ٤٠٤ اللغة الأرامية والسريانية مع النصوص (١) :

عدد الساعات أسبوعيا : ساعتان

محتوى المقرر :

- لمحة تاريخية وديموجرافية عن اللغة السريانية ، دور الترجمة السريانية كوسيط في نقل المعارف اليونانية إلى العربية ، أهمية الاستعانة بها في الدراسات اللغوية المقارنة .
- الأسس الصوتية والصرفية التي تحكم قواعد اللغة ، التعريف بأقسام الكلام الثلاثة الاسم ، الفعل ، الحرف ، الفعل الثلاثي في الأزمنة والأوزان المختلفة .
- نصوص مختارة من مصادر سريانية متنوعة .

عبر ٤٠٥ نقوش ومخطوطات سامية :

عدد الساعات أسبوعيا : ساعتان

محتوى المقرر :

- مقدمة في دراسة النقوش والهدف منها
- أنواع وموضوعات النقوش السامية
- الباليوجرافا والأبيجرافا وتعريفات مصطلحات في علم الكتابات القديمة
- خطوط النقوش السامية
- دراسة نقوش مختارة تشمل لغات سامية مختلفة (عبرية ، مؤابية ، آرامية) وتحليل لغوي وتاريخي وديني للنقوش المختارة.
- المخطوطات العبرية والمخطوطات العربية اليهودية.
- مخطوطات الجنيزا.
- المخطوطات الآرامية: نماذج من البرديات الآرامية من ألفنتين.

لغ أور ٤٠٦ لغة أوروبية حديثة (نصوص متخصصة) [متطلب كلية]

عدد الساعات أسبوعيا : ساعتان.

محتوى المقرر :

- قراءة نصوص اوروبية متصلة بالدراسات السامية وفهمها على اختلاف مستوياتها.

ثالثا : مواد اختيارية يختار منها الطالب مادة واحدة :

عبر ٤٠٧ نصوص عبرية في المجالات العسكرية والأمنية :

عدد الساعات : ساعتان

محتوى المقرر :

تعريف الطالب بالمصطلحات المستخدمة في المجالات العسكرية والأمنية ، وتدريبه على نقلها من العبرية الى العربية وبالعكس ، وذلك من خلال نصوص مختارة .

عبر ٤٠٨ مصادر عبرية :

عدد الساعات : ساعتان

محتوى المقرر :

تعريف الطالب بمحتويات المصادر الرئيسية التي تدرس موضوع الدراسات العبرية كي يلم بأهم المصادر في المجالات المتعددة من لغة ونحو وتاريخ وأدب الخ .

عبر ٤٠٩ محادثة واستماع :

عدد الساعات : ساعتان

المستوى الخامس

المقررات الإجبارية

عبر ٥٠١ نصوص عبرية حديثة (٣) :

عدد الساعات أسبوعيا : ٤ ساعات

محتوى المقرر :

- يراعى فى النصوص التدرج ، تحليل قواعد اللغة العبرية الحديثة - ظواهر لغوية حديثة ومعرفة الاختصارات والتعبيرات والكلمات الأجنبية.
- عدد من النصوص السياسية من الصحافة العبرية
- عدد من النصوص فى المجالات العسكرية والاقتصادية
- عدد من النصوص الفكرية والعلمية من الصحافة والدوريات والكتب
- تدريبات قراءة وترجمة هذه النصوص
- عدد من النصوص فى المجالات العسكرية والاقتصادية
- عدد من النصوص الفكرية والعلمية من الصحافة والدوريات والكتب
- تدريبات قراءة وترجمة هذه النصوص

عبر ٥٠٣ محادثة وإنشاء (٣)

عدد الساعات : ٤ ساعات

عبر ٥٠٣ لغة آرامية وسريانية مع النصوص (٣) :

عدد الساعات أسبوعيا : ساعتان

محتوى المقرر :

- الأفعال القياسية والشاذة فى اللغة : المثال ، الأجوف ، الناقص
- نصوص مختارة من الأعمال الأدبية النثرية والشعرية

عبر ٥٠٤ عبرية المشنا :

عدد الساعات أسبوعيا : ساعتان

محتوى المقرر :

- مقدمة عن عصور اللغة العبرية بصفة عامة
- التعريف بالمصادر التى يعتمد عليها فى دراسة قواعد عبرية المشنا
- مناقشة القضايا التى أثرت حول عبرية المشنا ، وهل كانت لغة حية أم لا ؟
- والمناطق التى استخدمت فيها عبرية المشنا كلغة يومية ، وعلاقتها بلغة العهد القديم وباللغة الآرامية .
- تدريس قواعد عبرية المشنا
- دراسة تطبيقية على باب من أبواب المشنا .

عبر ٥٠٥ النثر العبرى القديم :

عدد الساعات أسبوعيا : ساعتان

محتوى المقرر :

- العهد القديم وأهميته
- نقد العهد القديم : تاريخه ومدارسه (النقد اليهودى - النقد المسيحى - النقد الاسلامى - النقد فى العصر الحديث)
- اتجاهات نقد العهد القديم (النقد النصى - النقد الأدبى - النقد الشكلى - النقد التاريخى - النقد المصدري "نشأة نظرية المصادر وتطورها من عصر فلهاوزن وحتى العصر الحاضر - الخصائص اللغوية والدينية لمصادر التوراة)
- دراسة تطبيقية على أسفار من العهد القديم مثل اسفار القضاة وصموئيل والملوك
- دراسة القصة فى العهد القديم مع تطبيق ذلك على نصوص من العهد القديم
- دراسة أدب النبوة فى العهد القديم مع تطبيق على نصوص من كتاب العهد القديم

لغ ٥٠٦ لغة عربية (مناهج النقد الأدبى)

عدد الساعات : ساعتان

ثالثا : مواد اختيارية

عبر ٥٠٧ لغويات عبرية :

عدد الساعات : ساعتان

محتوى المقرر:

- مراجعة تصريفات أوزان الأفعال والتركيز على الاتفاق والاختلاف فى التشكيل بين الأوزان المختلفة .

- ابنىة الاسم واسناده الى الضمائر . - الروابط - الجملة وأنواعها

عبر ٥٠٨ نصوص عبرية فى المجالات الاقتصادية والسياحية :

عدد الساعات : ساعتان

محتوى المقرر:

- دراسة بعض النصوص اللغوية المختارة من الصحف الاسرائيلية والكتب والمجلات العبرية فى المجال الاقتصادى والسياحى حتى يلم الطالب بحصيلة لغوية تساعد فى الترجمة فى هذه المجالات .

عبر ٥٠٩ تفاسير العهد القديم :

عدد الساعات : ساعتان

محتوى المقرر:

- مناهج التفسير فى اليهودية (الرمزى - التفسيري - الباطنى - الظاهر)
- كتب التفاسير اليهودية (المدراشيم) - زمن التدوين - اقسامها وموضوعاتها
- دراسة نماذج للمدراشيم (فصول الربى اليعازر - مدارش هجادول - مدارش ربا - يلقوط شمعونى وغيرها .

المستوى السادس

المقررات الإيجابية

عبر ٦٠١ نصوص عبرية حديثة (٤) :

عدد الساعات اسبوعيا : ٤ ساعات

محتوى المقرر:

- نصوص من الصحافة العبرية مع التحليل اللغوى والترجمة إلى اللغة العربية فى عدد من النصوص فى كافة المجالات (السياسية والعسكرية والاقتصادية)بالإضافة الى اختيار عدد من النصوص الفكرية والاجتماعية والعلمية من الصحف والمجلات والموسوعات مع مراعاة التدرج فى اختيار النصوص
- تطبيقات وتدريبات على دروس " نحو اللغة العبرية "

عبر ٦٠٢ محادثة واستماع (٣) :

عدد الساعات : ساعتان

محتوى المقرر :

- تنمية القدرة على التعبير والاستماع عن طريق استخدام الوسائل التعليمية المختلفة (الفيديو والشرائط) والتدريب على سماع المحادثة العبرية بسرعتها العادية وطبيعتها ، مع محاولة الوصول الى مستواها فى الحديث شفاهه من خلال محادثات فى موضوعات عامة .

عبر ٦٠٣ أدب عبرى وسيط :

عدد الساعات أسبوعيا : ساعتان

محتوى المقرر :

- مقدمة عن العصر الوسيط
- مقدمة عن الأدب العبرى فى ذلك العصر والتعريف بأقسامه
- نبذة عن مراحل تطور الشعر الدينى وتدریس نموذج من أى مرحلة منها
- تدریس البحور والأوزان العبرية التى أدخلها " دوناش بن لبراط "
- تدریس نماذج من الشعر العبرى الموزون فى أغراض مختلفة (الغزل ، المدح ، الإخوانيات) .
- تدریس المقامة كنثر فنى

عبر ٦٠٤ مدخل الى التلمود والمدراشيم :

عدد الساعات أسبوعيا : ساعتان

محتوى المقرر :

- تعريف الطالب بكتاب التلمود ، وكيف تكوّن ، ومصطلحات الدراسة فيه ، ومتى دون ، واجزائه وابوابه ، وكيفية تحرير صفحاته .

- تعريف الطالب بكتب التفاسير اليهودية التي قامت على نص العهد القديم ، وزمن ظهورها، وما يميز كل كتاب منها .

عبر ٦٠٥ تاريخ الأدب العبري الحديث والمعاصر :

عدد الساعات أسبوعيا : ساعتان

محتوى المقرر:

- بدايات الأدب العبري الحديث في القرن الثامن عشر (حركة التنوير اليهودية "الهسكالاه" .
- موسى مندلسون ب - أثر حركة التنوير اليهودية في غرب أوروبا
- حركة التنوير اليهودية في جاليسيا
- ت - نحمان كروخمال ث - شلومو رابوبورت
- حركة الانتوير اليهودية في شرق أوروبا (ميخال - دافيد ليفنسون - يهودا ليف جوردون مع دراسة بعض النماذج)
- ادب مرحلة الاحياء الصهيونى (حبيب نحمان بياليك - شاؤول تشرنحوفسكى - موشيه ليف ليلينبلوم - بيرتس سمو لينسكى .

تاريخ الأدب العبري بعد ١٩٤٨

عبر ٦٠٦ لغة اوروبية حديثة (نصوص متخصصة) [متنطلب كلية]

عدد الساعات أسبوعيا : ساعتان

ثالثا : مواد اختيارية

عبر ٦٠٧ نماذج من القصة العبرية الحديثة :

عدد الساعات أسبوعيا : ساعتان

محتوى المقرر:

- دراسة مختارات من القصة العبرية الحديثة حتى قيام دولة اسرائيل ، ترجمة

وتحليل

- التعريف بالخلفيات الاساسية للنص الادبي .

عبر ٦٠٨ المقال العبري الحديث :

عدد الساعات : ساعتان

محتوى المقرر :

- نشأة فن المقال وتطوره فى النثر العبرى الحديث.
- اختيار بعض الأعمال الممثلة لفن المقال العبرى الحديث ثم دراستها دراسة نقدية من حيث المضمون والسمات الأسلوبية مثال أعمال أحادها .

عبر ٦٠٩ نماذج من الشعر العبرى الحديث :

عدد الساعات : ساعتان

محتوى المقرر :

- التعرف على تيارات الحركة الادبية فى مجال الشعر العبرى الحديث .
- دراسة لأهم الشعراء وخصائصهم الفنية من خلال نماذج من أعمالهم أمثال حاييم نحمان بياليك وشاؤول تشرنجنوفسكى وأورى تسفى جرينبرج واسحق لمدان وغيرهم.

لمستوى السابع

المقررات الإجبارية

عبر ٧٠١ أساليب عبرية حديثة :

عدد الساعات أسبوعيا : ٤ ساعات

محتوى المقرر :

- بنية الكلمة
- السمات الاسلوبية للعبرية منذ عصر المقرأ حتى العبرية الحديثة
- الفعل وأوزانه - دراسة نحوية وصوتية
- الاسم وأوزانه - دراسة دلالية ومعجمية
- نصوص تطبيقية للجملة وأنواعها من الصحافة والأدب
- نصوص عبرية للتطبيق والتمرين على الترجمة
- مصطلحات وتأصيلها * مختصرات * أسلوب الكتابة

عبر ٧٠٢ الترجمة من العبرية :

عدد الساعات أسبوعيا : ٤ ساعات

محتوى المقرر :

- مدخل لمناهج الترجمة
- قواعد أساسية للترجمة من العبرية للعربية
- الصعوبات التي يواجهها المترجم من العبرية الى العربية
- تدريبات ترجمة لنصوص متنوعة من الصحف العبرية للتعرف على طبيعة الآليات الفاعلة في عملية الترجمة من العبرية .

عبر ٧٠٣ الدراما العبرية الحديثة :

عدد الساعات أسبوعيا : ساعتان

محتوى المقرر :

- معرفة اساسيات فن الدراما وبدايات ظهور دراما عبرية واهم اتجاهات الكتابة المسرحية في إسرائيل

عبر ٧٠٤ الشعر العبرى القديم :

عدد الساعات : ساعتان

محتوى المقرر :

- دراسة اشكال الشعر العبرى القديم

- نماذج تطبيقية من الشعر العبرى القديم فى أسفار العهد القديم ودراستها دراسة

نصية وأدبية

عبر ٧٠٥ النحو المقارن :

عدد الساعات أسبوعيا : ساعتان

محتوى المقرر :

- الأصوات : تبادلها فى اللهجات العربية والعبرية وبعض اللغات السامية
- الحروف واستخداماتها - دراسة مقارنة فى اللغات السامية
- اسماء الإشارة وألفاظها فى اللغات السامية
- أسماء الموصول - دراسة مقارنة فى اللغات السامية
- أدوات الاستفهام - دراسة مقارنة فى اللغات السامية
- التعريف - مقارنة بين اللغات السامية
- الضمائر المنفصلة المتصلة فى اللغات السامية مع ذكر الاتفاق والاختلاف بين اللغات السامية
- الاسم فى اللغات السامية (أنواعه وأبنيته) مع التركيز على الاتفاق والاختلاف بين اللغات السامية
- * الفعل (الأوزان ميناها ومعناها).

- * الجملة في اللغات السامية .

عبر ٧٠٦ النثر العبري المعاصر :

عدد الساعات : ساعتان

محتوى المقرر :

* التعرف على تيارات الحركة الادبية في اسرائيل من خلال اجناس أدبية نثرية كالقصة والرواية والنوفيل والمقال والمسرحية .

- * دراسة مجموعة من النصوص لأبرز الأدباء في الحركة الأدبية الاسرائيلية بعد انشاء الدولة وترجمتها وتحليلها ادبيا ، واستخلاص سماتها اللغوية والاسلوبية
- أدب البالماح (نصوص أدبية ممثلة لأدب هذه المرحلة)
- النثر العبري المعاصر بعد حرب ١٩٤٨ (ساميخ يزهار - موسى شامير - حيم جورى)
- النثر العبري المعاصر في الستينيات والسبعينيات (دافيد شحر - أهارون ميجد - بنحاس ساديه - شموئيل يوسف عجنون - عاموس عوز)
- النثر العبري المعاصر بعد السبعينيات (أ.ب . يهوشواع - عاموس عوز - يورام كنيوك - حانوخ لفين - سامى ميخائيل - دافيد جروسمان - إسحق بن نير ...)

ثالثا : مواد اختيارية

عبر ٧٠٧ ترجمة في المجالات السياسية والفكرية :

عدد الساعات : ساعتان

محتوى المقرر :

دراسة المصطلحات الاساسية المستخدمة في المجالات السياسية والفكرية مع التدريب على ترجمة نصوص متخصصة في هذه المجالات باللغتين العربية والعبرية

عبر ٧٠٨ الرواية العبرية الحديثة :

عدد الساعات : ساعتان

محتوى المقرر :

- دراسة الاتجاهات الفكرية السائدة في العصر الحديث وانعكاسها على فن الرواية العبرية الحديثة ثم دراسة نماذج روائية لبعض الادباء ودراسة الخصائص الأدبية

والاسلوبية لكل منهم أمثال أفراهام مابو - مندلى موخير سفاريم - شالوم عليخم -
برينز و غيرهم.

عبر ٧٠٩ الأدب العبرى القديم (الرؤى والحكمة) :

عدد الساعات : ساعتان

محتوى المقرر :

* التعريف بأدب الرؤى والحكمة

دراسة نصوص تطبيقية تتضمن أدب الحكمة وأدب الأبوكاليبس دراسة نصية وأدبية

المستوى الثامن

المقررات الإجبارية

عبر ٨٠١ الشعر العبرى المعاصر :

عدد الساعات : ساعتان

محتوى المقرر :

- دراسة محاولات التجديد والتيارات المختلفة فى الشعر العبرى المعاصر وأهم التيارات والمدارس .
- خلفيه عامة لاهم الشعراء المعاصرين والتعرف على أعمالهم الشعرية ودراستها دراسة أدبية
واسلوبية.

عبر ٨٠٢ الترجمة من العربية :

عدد الساعات : ٤ ساعات

محتوى المقرر : أنواع الترجمة

- التعرف على طبيعة آليات الترجمة من العربية الى العبرية
- التعرف على القواعد الاساسية للترجمة من العربية للعبرية من النواحي الصرفية
والتركيبية والدلالية .
- تدريبات ترجمة لنصوص متنوعة من الصحف العربية .
- نماذج نقدية لترجمات معانى القرآن الكريم للعبرية وبعض النماذج الأدبية المترجمة
الى العبرية

عبر ٨٠٣ مناهج البحث :

عدد الساعات أسبوعيا : ٤ ساعات .

محتوى المقرر:

تعريف البحث.

- البحث العلمي عند العرب.
- الباحث: صفات الباحث العلمي الناجح.
- أنواع البحوث بصفة عامة.
- مناهج البحث: منهج البحث الوصفي - منهج البحث التاريخي - منهج البحث التجريبي - المنهج الاحصائي - المنهج المقارن - منهج تحليل المضمون.
- مصادر البحث.
- البحث وطرق اجرائه.
- متطلبات البحث الجيد.
- أخلاقيات البحث العلمي.
- شروط اختيار النقطة البحثية.
- المهارات الضرورية فى كتابة البحث العلمى: خطوات اعداد البحث العلمى - مقدمة البحث العلمى - تعامل الباحث مع المكتبات - طرق جمع المادة العلمية - فن كتابة البحث - الشكل النهائى للبحث.
- اجراء بحث تطبيقى لما سبق .

عبر ٨٠٤ الآداب الآرامية والسريانية:

عدد الساعات أسبوعيا : ساعتان .

محتوى المقرر:

- تاريخ الأدب السريانى ومراحل تطوره وأهم الأعمال الأدبية فى كل مرحلة
- نصوص أدبية تطبيقية .

عبر ٨٠٥ فقة اللغات السامية:

عدد الساعات أسبوعيا : ساعتان

محتوى المقرر:

- علم اللغة المقارن وعلم اللغات السامية المقارن
- خصائص اللغات السامية كأسرة لغوية - دراسة تفصيلية
- موضوع الجذور السامية ونظرية الثنائية والثلاثية
- ظواهر وقضايا لغوية مقارنة : الترادف - المشترك اللفظى - التضاد

- الإعراب فى اللغات السامية
- التعريف والتكبير
- مقارنة الأصوات السامية
- قياس انتماء لغة الى أسرة لغوية - أسرة اللغات السامية - نموذج : اللغة المالطية
- الكتابة السامية والكتابة المسمارية
- الملامح الأساسية فى اللغة الأوجاريتية

لغ أور ٨٠٦ لغة أوروبية حديثة (نصوص متخصصة) [متطلب كلية]

عدد الساعات أسبوعيا : ساعتان

ثالثا : مواد اختيارية

عبر ٨٠٧ ترجمة فى المجالات العلمية والتكنولوجية :

عدد الساعات : ساعتان

محتوى المقرر :

قراءة نصوص علمية وفهمها صحيحا باللغتين العربية والعبرية ثم ممارسة الترجمة فى مجال النصوص والمصطلحات العلمية والتكنولوجية

عبر ٨٠٨ الاستشراق فى الكتابات الإسلامية

عدد الساعات : ساعتان

محتوى المقرر :

- تعريف الاستشراق
- نشأة الاستشراق وأهدافه ودوافعه
- الانتاج الاستشراقى : (مجالات العمل الاستشراقى, فوائد وأضرار النتاج الاستشراقى, خصائص المدارس الاستشراقية المختلفة)
- الدور اليهودى- الصهيونى فى الحركة الاستشراقية الغربية
- الاستشراق الاسرائيلى: المؤسسات الاستشراقية فى اسرائيل
- محاور الدراسات الاستشراقية فى اسرائيل (اللغة العربية وآدابها, الدراسات التاريخية العربية, الدراسات الاسلامية, التراث العربى الاسلامى)
- نماذج من كتابات المستشرقين الاسرائيليين: القرآن الكريم, الاحاديث النبوية, رسول الاسلام سيدنا محمد عليه الصلاة والسلام.

عبر ٨٠٩ محادثة واستماع :

عدد الساعات: ساعتان